

# Sigla editoriale

Objektyp: **Group**

Zeitschrift: **Parkinson : das Magazin von Parkinson Schweiz = le magazine de Parkinson Suisse = la rivista di Parkinson Svizzera**

Band (Jahr): - **(2019)**

Heft 134: **Umfeld : interdisziplinäre Unterstützung = Entourage : soutien interdisciplinaire = Entourage : sostegno interdisciplinare**

PDF erstellt am: **21.07.2024**

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

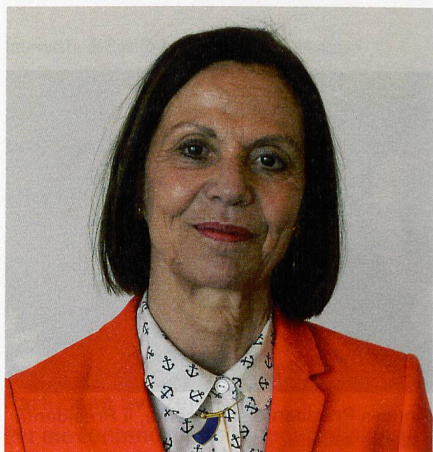
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

# L'importanza dell'ambiente sociale



## Care lettrici e cari lettori,

Da un anno faccio parte del Comitato dell'associazione Parkinson Svizzera. Per me è essenziale che i parkinsoniani siano ben inseriti nel loro contesto sociale. A questo fine, è necessario che la società sia sufficientemente informata sulla malattia: ciò facilita la vita delle persone con Parkinson nello spazio pubblico, prevenendo così il ritiro sociale.

In primavera Parkinson Svizzera ha già organizzato, in collaborazione con diverse cliniche, parecchie giornate informative in

tre lingue. Anche in queste occasioni si è posto l'accento sull'importanza del contesto in cui vivono le persone affette.

Nella rubrica «Tema scottante», un fisioterapista illustra il ruolo centrale di una buona comunicazione tra specialisti e pazienti. Anche un colloquio franco e aperto con il medico può migliorare la situazione dei malati e dei loro cari, purché non si abbiano tabù. A proposito: nella rivista dedichiamo una serie in quattro parti proprio ad alcuni argomenti tabù. In questo numero parliamo di shopping compulsivo. Nelle pagine dedicate alla ricerca trattiamo invece il tema delle carenze di farmaci antiparkinsoniani.

Come avvocato, nutro particolare interesse per la situazione legale delle persone con Parkinson. Sono perciò lieta di comunicarvi che Parkinson Svizzera ha stipulato con Inclusion Handicap un accordo vertente sulla fruizione della consulenza giuridica di questa associazione.

Buona lettura e cordiali saluti

*Marianne Sonder*

Dr. iur. Marianne Sonder  
avvocato

## Personale

Dall'inizio dell'anno, la rappresentanza di Losanna è diretta dall'etnologo **André Dembinski**, che ha molta esperienza in materia di management, formazione e consulenza nel settore sanitario.

Da inizio febbraio **Kilian Hefti**, operatore sociale SUP, lavora come consulente presso il Segretariato di Egg. Egli è a disposizione di coloro che richiedono consigli in lingua tedesca e italiana.

SPONSOR PRINCIPALE

FONDATION  
PHILANTHROPIA

LOMBARD ODIER

FONDS GUSTAAF HAMBURGER

CO-SPONSOR

abbvie

Agenda: manifestazioni . . . . .	2
Attualità: assemblea generale . . . . .	36
Relazioni pubbliche: giornata informativa . . . . .	38
Consulenza: cura e aspetti sociali . . . . .	39
Tema scottante: sostegno interdisciplinare per i parkinsoniani . . . . .	40
Serie: temi tabù – shopping compulsivo e Parkinson . . . . .	42
Ricerca: LSVT Big® . . . . .	43
Ricerca: gestione delle carenze di farmaci . . . . .	44
Consulenza: prof. Dr. med. Stephan Bohlhalter . . . . .	46
<b>Modulo d'ordinazione . . . . .</b>	<b>47</b>
<i>Parkinson in tedesco . . . . .</i>	<i>3</i>
<i>Parkinson in francese . . . . .</i>	<i>19</i>
Vita quotidiana: assunzione puntuale dei farmaci . . . . .	49
Indirizzi dei gruppi di auto-aiuto . . . . .	50
Donazioni . . . . .	51

## SIGLA EDITORIALE

**Editore** Parkinson Svizzera,  
Casella postale 123, CH-8132 Egg,  
tel. 043 277 20 77, info@parkinson.ch,  
www.parkinson.ch, associazione svizzera  
Parkinson, CP 80-7856-2

**Redazione** Dr. Eva Robmann

**Contributi** Prof. Dr. med. Stephan Bohlhalter,  
Kate Ercegovich, Judith Falusi, Alessandro  
Ghirlanda, René Gossweiler, Aline Gronchi  
Perrin, Kilian Hefti, Prof. Dr. med. Paul Krack,  
Elisabeth Ostler, PD Dr. phil. Tim Vanbellingen

**Foto** Copertina: Reto Schneider  
Contenuto: archivio Parkinson Svizzera, Kate  
Ercegovich, Kurt Heuberger, Julie Masson,  
Reto Schneider, Adobe Stock

**Grafica** Screen & Design, Zurigo

**Traduzione**

Laura Giugni Canevascini, 6616 Losone

**Stampa** FO-Fotorotar AG, 8132 Egg

**Tiratura** 9500 esemplari 4 volte l'anno

**Inserzioni** Prezzo su richiesta

**Chiusura di redazione per il n. 135**  
28 giugno 2019

**Abbonamento** per i membri di Parkinson  
Svizzera incluso nella quota annua

**Prezzo unitario** CHF 8.–

© **Parkinson Svizzera**. Parkinson Svizzera  
declina qualsiasi responsabilità per danni  
provocati da prodotti pubblicati in questa  
rivista. Riproduzione permessa con indicazione  
della fonte, su mezzi di comunicazione  
commerciali, previo consenso di Parkinson  
Svizzera. **ISSN** 1660-7392

## Ufficio Svizzera italiana

Casella postale, 6501 Bellinzona  
Tel. 091 755 12 00  
info.ticino@parkinson.ch  
www.parkinson.ch